

## RÉGION PARISIENNE

### ISSY-LES-MOULINEAUX DIMANCHE 11 JUIN

**Tournoi de football** à partir de 9h30, organisé par l'Association sportive Homenetmen France, tournoi Souren Mouradian, foot à 7. Buffet. Nombre d'équipes limité. PAF : 10€ / pers. Info. & inscriptions : 06 20 86 83 54 - foot@homenetmen.fr - www.homenetmen.paris.

### PARIS DIMANCHE 11 JUIN

**Représentation théâtrale** à 17h organisée par l'UGAB et présentée par la troupe Ahazank à l'occasion de son 25<sup>e</sup> anniversaire : « Cahiers de vie. Journal d'un immigré », PAF : 15€ / -18 ans : 10€. Au Centre culturel Alex Manoogian, 118 rue de Courcelles, 17<sup>e</sup>. Réservations : mbasma@ugabfrance.org.

### ARNOUVILLE DIMANCHE 18 JUIN

**Gala de fin d'année scolaire** à 15h organisé par la Croix Bleue des Arméniens de France, section Astrig du Val d'Oise. Après-midi festif avec la participation de tous les enfants de l'école. Au programme : récitations, chants et théâtre, sous la direction de Sona Sureken ; danses sous la direction de K. et A. Arzoumanian. Entrée libre. Rens.: Chaké : 01 39 85 12 35 - 06 11 19 87 33. Espace Charles Aznavour, av. P.V. Couturier.

## RÉG. AUVERGNE RHÔNE-ALPES

### LYON TOUTE L'ANNEE

**Club d'échecs** le 1<sup>er</sup> club d'échecs arménien en France : Macis ADCARLY vous propose des cours les lundis : de 16h45 à 18h45 - mercredis : de 9h30 à 11h30 et de 13h30 à 15h30 - jeudis : de 16h45 à 18h45 - samedis : de 9h30 à 11h30 et 13h30 à 15h30. Au 40 rue d'Arménie, 3<sup>e</sup>. Informations : 04 78 60 47 18 - adcarly@hotmail.fr / Bagrat Ginosyan : 07 53 71 91 54.

### LYON TOUTE L'ANNEE

**Inscriptions 2017/2018** l'école Markarian-Papazian accueille les enfants de la petite section de maternelle au CM2, les inscriptions sont ouvertes aux enfants nés en 2014 et antérieurement. Contact secrétariat : Anaïde 04 78 62 28 85. 42 rue d'Arménie, 3<sup>e</sup>.

### VILLEURBANNE 2016-2017

**Nouvelles activités** apprentissage de jeux d'échecs pour débutants et perfectionnants, pour tout âge. Apprentissage du kanone, activité théâtre et comédie musicale. Venez vous inscrire à la MCAV 68 av Marcel Cerdan. Informations : mca.villeurbanne@free.fr ou 04 78 26 28 71.

### VALENCE DU 9 FEVRIER AU 25 JUIN

**Exposition** de 9h à 17h du lundi au vendredi, et les dimanches de 14h à 18h (sauf jours fériés), réalisée par le Centre du Patrimoine arménien et les Archives départementales de la Drôme : « Un siècle de réfugiés dans la Drôme ». A travers plus de 200 documents d'archives, photographies, films et objets témoins, l'exposition présente les parcours individuels et collectifs des Arméniens, Allemands, Espagnols, Bosniaques, Boat people ou Juifs apatrides, qui ont vécu le traumatisme de l'exil et cherché refuge hors de leur pays. Archives départementales de la Drôme, 14 rue de la Manutention, tel : 04 75 82 44 80 - CPA : 04 75 80 13 00.

### LYON DU 20 AVRIL AU 8 JUIN

**Exposition photographique** de Pascaline Marre : « Fantômes d'Anatolie ». Les anciennes maisons arméniennes abandonnées et les lieux de vie écroulés ou transformés de la communauté arménienne, à Arapkir ou ailleurs. Galerie Regard Sud, 1/3 rue des Pierres plantées, 1<sup>er</sup>. Métro Croix-Rousse. Du mardi au samedi, de 14h à 19h - www.regardsud.com.

### LYON DU 1<sup>ER</sup> AU 18 JUIN

**Exposition photo** portée par l'Organisation Terre et Culture et soutenue par la Fondation Bullukian : « Le chemin de Guiragos », par Pascal Maguesyan et Jacques Avakian. Pascal Maguesyan a parcouru à pied les chemins où chrétiens arméniens, syriaques et chaldéens ont été conduits à la mort et leurs grandes civilisations anéanties. Dans les locaux de l'UGAB, 12 rue Emile Zola, 2<sup>e</sup>. Du jeudi au dimanche de 14h à 19h.

### DECINES MERCREDI 14 JUIN

**Conférence débat** à 20h, organisés par le Centre national de la Mémoire arménienne, avec Hamit Bozardlan, directeur d'études à l'EHESS : « La Turquie d'Erdogan, crises et tensions comme mode de gouvernement ». CNMA, 32 Rue du 24-Avril-1915. Tel : 04 72 05 13 13 - www.cnma.fr.

### LYON VENDREDI 16 JUIN

**Concert de piano** à 20h30 par Jean-Paul Gasparian, programme Chopin, Prokoviev, Rachmaninov. Entrée 20€ / 18€ sur réservation / enfants - de 15 ans : 10€. Réservation : tel 04 78 17 46 83 / 04 78 60 47 18 et envoyer chèque de réservation à : Fondation Karagueuzian, 3 rue Masséna, 6<sup>e</sup>. Espace Garbis Manoukian, 40 rue d'Arménie, 3<sup>e</sup> (200 places max.).

### VILLEURBANNE SAMEDI 17 JUIN

**Soirée de Gala** à 19h organisée par la Paroisse arménienne catholique de Lyon et de Vienne. Avec la participation de la chanteuse mezzo-soprano Sushan Arakelian, accompagnée au piano par Gregory Ballesteros. En l'église Notre-Dame de Nareg, 7 rue du Dr Dolard. Récital suivi d'un dîner de soutien. Tarif : 50€ / personne. Réservation obligatoire avant le 9 juin par courriel : catharmlyon@free.fr / tel : 06 20 98 44 11 - 06 65 04 56 82.

### ROMANS-SUR-ISERE DU 28 JUIN AU 12 JUILLET

**Académie franco-arménienne de musique** Organisée par l'association culturelle France Acharak Arménie, en partenariat avec le Conservatoire / Cité de la Musique de Valence Romans Agglo, le Conservatoire Tchaïkovsky de Erevan, la Région Auvergne-Rhône-Alpes, le Conseil départemental de la Drôme. Master classes de cordes, piano, doudouk, saxophone ; cours d'ensemble et de musique de chambre ; conférences ; concerts à Romans, Genève et en Région Rhône-Alpes ; création mondiale du compositeur arménien Vashe Sharafyan. L'Académie s'adresse en priorité aux grands élèves de CRR/CRD (cycle d'orientation professionnel ou 3<sup>e</sup> cycle), mais aussi aux musiciens prof. ou amateurs de bon niveau. Rens.: Levon Chatikyan : 06 67 26 56 42 - levon.chatikyan77@gmail.com - www.duduk.fr.

### VALENCE DU 1<sup>ER</sup> AU 5 JUILLET

**Festival International de doudouk** Organisé par l'association culturelle France Acharak Arménie, à l'occasion du 10<sup>e</sup> anniversaire de l'ouverture d'une classe de doudouk au Conservatoire de Romans (la 1<sup>ère</sup> en Europe dans une école de musique contrôlée par l'Etat). 3 Master classes avec Gevorg Dabaghyan (prof. au Conservatoire national supérieur d'Erevan) et Levon Chatikyan (tarif : 250€). Concerts à Valence, Lyon et Genève avec la participation d'étudiants. Création spéciale d'une œuvre de Vashé Sharafyan pour doudouk. Rens.: Levon Chatikyan : 06 67 26 56 42 - levon.chatikyan77@gmail.com - www.duduk.fr

## CHARVIEU

DIMANCHE 2 JUILLET

### Grande fête champêtre

à partir de 14h, organisée par la Paroisse et MCA arméniennes: buffet, buvette, orchestre. Place du 24 avril.

## VALENCE

MERCREDI 5 JUILLET

**Concert** à 20h, organisé par l'association culturelle France Acharak Arménie, en partenariat avec le Conservatoire / Cité de la Musique de Valence Romans Agglo, le Conservatoire Tchaïkovsky de Erevan, la Région Auvergne-Rhône-Alpes, le Conseil départemental de la Drôme. Avec la participation de l'Orchestre franco-arménien de jeunes. Comédie de Valence, Place Charles Huguenel. Rens.: 06 67 26 56 42 – www.duduk.fr.

## ROMANS-SUR-ISERE

VENDREDI 7 JUILLET

**Concert** à 20h, organisé par l'association culturelle France Acharak Arménie, en partenariat avec le Conservatoire / Cité de la Musique de Valence Romans Agglo, le Conservatoire Tchaïkovsky de Erevan, la Région Auvergne-Rhône-Alpes, le Conseil départemental de la Drôme. Avec l'Orchestre franco-arménien de jeunes, et les solistes Alain Jacquon (piano), Eva Aroutyunian (piano) et Martun Kostandyan (violin), sous la direction de Marie-Hortense Lacroix. Auditorium, Cité de la Musique, 3 quai Sainte-Claire. Tarifs : 12 € / – de 12 ans : 8 €. Rens.: 06 67 26 56 42 – www.duduk.fr.

## LYON

DIMANCHE 9 JUILLET

**Concert** à 20h, organisé par l'association culturelle France Acharak Arménie (voir partenaires ci-dessus). Avec l'Orchestre franco-arménien de jeunes, et les solistes Alain Jacquon (piano), Eva Aroutyunian (piano) et Martun Kostandyan (violin), sous la direction de Marie-Hortense Lacroix. Basilique Saint-Martin d'Ainay, Place d'Ainay, 11 rue Bourgelat, 2e. Tarifs : 15 € / – de 12 ans : 8 €. Rens.: 06 67 26 56 42 – www.duduk.fr.

## RÉGION PACA

### MARSEILLE

LES SAMEDIS

**Cours d'échecs** à 16h30 et 18h30, par le Maître international Armen Petrossian. Inscriptions adultes : 20€ / mois / – 12 ans : 15€ / mois. UGAB, 327 Bd Michelet, 9e. Tel : 06 26 67 28 02.

### SAINT-RAPHAEL

LUNDI 5 JUIN

#### Fête du Home arménien

à 10h30, messe en la chapelle Saint-Jean célébrée par le Père Khatchadour Boghossian, accompagnée par la chorale Sahak Mesrop de

Marseille, dirigée par M. Yilmazian. Déjeuner animé par Martin Yorgantz. Rens. & réservations : 04 94 19 51 50 (de 9 à 18h).

### MARTIGUES

9 ET 10 JUIN

**Spectacle** à 20h30 « Un siècle après » de l'ensemble Araxe-Sassoun, ensemble de danse et de musique arméniennes, se produira en tournée USA Tour et France 2017. 100 artistes sur scène : 40 danseurs, 35 musiciens et 25 choristes présentent une suite de 21 tableaux directement inspirés par le Centenaire du Génocide des Arméniens. Tarif : de 27,50 à 38,50 €. Théâtre les Salins, 19 Quai Paul Doumer. Plus d'informations : unsiecleapres.com/.

### MARSEILLE

SAMEDI 10 JUIN

**Spectacle** à 20h le CEDCA Tivoli présente une comédie originale : « La soirée du commandant ». Après le spectacle : assiettes arméniennes, DJ Nico, ambiance Kotchari. PAF : 20€ / -12 ans : 10€. Rens.: 06 42 73 12 35. Salle du Roudelet Félibren à Château Gombert, 45 Bd Bara, 13<sup>e</sup>.

### MARSEILLE

VENDREDI 30 JUIN

**Concert jeunes talents arméniens** à 20h, organisé par l'association culturelle France Acharak Arménie, avec les élèves du Conservatoire de Tchaïkovsky et le solo doudouk de Levon Chatikyan. JAF-Jeunesse arménienne de France, 47 av. de Toulon, 6e. Prix : 15 €. Rens.: 04 91 80 28 20 – 06 67 26 56 42 – www.duduk.fr.

## DIVERS

### GENEVE

SAMEDI 8 JUILLET

**Concert** à 20h, organisé par l'association culturelle France Acharak Arménie, avec les élèves du Conservatoire Tchaïkovsky – Erevan et l'ADEM de Genève, les solistes Eva Aroutyunian, piano, Gevorg Dabaghyan et Levon Chatikyan, doudouk. Dédié au 25<sup>e</sup> anniversaire des relations diplomatiques entre la République d'Arménie et la Confédération suisse. Tarif : 20 CHF. Conservatoire de musique de Genève, Place Neuve, Grande salle. Rens.: +41 (0) 22 320 11 00 – 06 67 26 56 42 – www.duduk.fr.

### PAYS-BAS

DU 16 AU 21 JUILLET

**Camp de l'Eglise pour la jeunesse arménienne** Le bureau du Légat pontifical pour l'Europe occidentale de l'Eglise apostolique arménienne, et l'Association de jeunesse de l'Eglise arménienne de France (AJEA) organisent leur 1<sup>er</sup> camp pour la jeunesse (12-16 ans), sous les auspices de son Excellence Mgr Vahan Hovhannessian, légat pontifical pour l'Europe occidentale. Enseignement en langue

arménienne de la culture et foi chrétiennes ; matchs de football, ping-pong, beach volley, natation surveillée les après-midi ; chansons et lectures ; courts offices de prières matin & soir. Logements surveillés (6 par chambre max. avec sdb) ; 3 repas / jour ; éducateurs spécialisés. Participation : 150 €/enfant ; places limitées ; possibilité de logement séparé pour les parents. Inscriptions : colonie@diocesearmenien.net – tel : 01 43 59 67 03 / 06 80 75 60 01.

### VENISE

DU 1<sup>ER</sup> AU 18 AOÛT

#### Cours intensifs de langue et culture arménienne

organisés par l'Association culturelle Padus-Araxes en collaboration avec le Studium Marcianum de Venise. **Examens le 19 août.** Arrivées les 30 et 31 juillet, départs les 20 et 21 août. 4 niveaux de cours de 5h chacun du lundi au vendredi, assiduité obligatoire. Visites culturelles offertes les après-midi : visite du monastère mekhitariste sur l'île de San Lazzaro et du quartier arménien ; participation à la fête de l'Assomption avec bénédiction du raison à Saint-Lazare ; conférences. Cours en libre accès de danse arménienne et de doudouk offerts. Logement du **30 juillet au 20 août inclus** : chambre seule 910 € – double 790 € / pers. Inscription : 790 € – acompte 550 € (après le 31 mars). **Inscriptions jusqu'au 30 juin !** Prix repas : 9 €. Age des candidats : 18 ans minimum. Demandes à adresser par courrier indiquant n° de tel et adresse mail. Formulaire d'inscription à télécharger sur : www.padus-araxes.com/SummerCourse/ApplicationForm. Informations : daniela@padus-araxes.com et benedettacon@gmail.com. Si urgence tel port. Daniela (lundi et jeudi matin de 10h30 à 13h) + 39 347 456 2981 – Benedetta (mardi, mercredi, vendredi de 20h à 22h) + 39 349 098 6027. Associazione Padus-Araxes – c/o Centro di Documentazione della Cultura Armena, Loggia del Temanza, Corte Zappa, Dorsoduro 1602, I-30123 – Venezia (Italia).

### ARMENIE

DU 2 AU 13 AOÛT

**Camp du Nor's** Venez découvrir nos diverses activités, soirées, débats, conférences, visites, rencontres inoubliables... Cette année, un séjour en Artsakh ! Prix sans avion : 420 €. contact@norseround.com – tel : 06 31 08 89 07.

### ARMENIE & GEORGIE

DU 7 AU 17 OCTOBRE

**Voyage en Arménie** organisé par l'Association Sainte-Croix de Paris : « A la découverte du Caucase mystérieux ». Transport direct avec Air France ; pension complète ; guide francophone ; assurance multirisque. Prix par personne : 1 750 €. Dernier délai d'inscription : **15 juin.** Informations & réservation auprès de Seta : 06 77 11 36 04 – le Père Joseph : 06 72 57 94 84.